

Desea a sus estimables clientes y amigos muy Felices Pascuas y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Navidad Blanca Navidad



Oh Navidad.....! Recuerdos de la infancia, envueltos en el velo sutil de la inocencia..... Navidad santo emblema de la religión. Fiesta universal que reviste caracteres de humildad y redención... Navidad, punto de partida de un mundo mejor bajo los auspicios de la paz.

Desde chicos nos embelesamos contemplando los Nacimientos de nuestro pueblo que en materias de religión es un pueblo conservador, lleno de ese misticismo y esa devoción hasta Dios, que sólo se ve raras veces en nuestros tiempos.... pues allá la religión no es para hacer negocio, es para venerar a Cristo..... Son pueblos donde el Templo no se usa como mercado.

Desde las seis de la mañana comienzan a llegar inditos con la imprescindible pacaya, lanilla y otros adornos naturales que recogen de lo más escarpado de la montaña. No faltan también los pitos que hacen de carrise para deleite de los chicos. Desde muy temprano del día VEINTICUATRO, se oyen las chicharras de madera, se oye



el original sacabuche y pitos de barro; los coheteros..... y el chillar de los cerdos, que en esa noche serán el manjar de alguna mesa de gorgueras..... porque el pobre pueblo esa noche aguanta frío y hambre..... todo el día es de preparativos..... pavos por aquí..... mesas por allá..... todo en movimiento. Llegada la noche todo el mundo está listo para la Misa del GALLO que oficia el sacerdote a las 12 de la noche. La algarabía de los chicos en la iglesia es ensordecedora, todos sueñan

los pitos, chicharras y sacabuches a un mismo tiempo. Un coro de niñas acompañadas por el organista Cavallos entona «Noche de Paz», el Avemaría o el Miserere, después de lo cual toda la gente desfila a sus casas a saborear un tamal y unas torrejas.

El Niño Dios en pañales está recostado en un poco de paja en un humilde pesebre en la pequeña aldea de Belén. José y María están contemplando en silencio al Redentor del Mundo. Unos pastores se inclinan y con todo

respeto van depositando a sus pies: pieles, corderos, pan y miel. Una mula y un buey con su baho, callentan al Niño Jesús.

Simulando la aldea de Belén hay en el panorama, unas casitas rústicas muy blancas, que con lo verde de la pacaya hacen un contraste muy admirable. Más abajo se encuentra una población con sus calles y todo. Allí podemos ver al amigo Calá toreando en la plaza, a Ramona

Pasa a la página 8

Almacén El Buen Precio
Luis Jiménez A. Sucs. Ltda.

Al agradecer a su culta y distinguida clientela la confianza dispensada durante el año que termina, desea a todos

Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Sastrería Fernando Valverde B.

Situada Frente al Teatro Moderno

Agradece a sus estimables clientes su favor dispensado durante el año 1950.

y les desea

Muy Felices Pascuas

y un Venturoso Año Nuevo

Agencia de Repuestos de Autos y Camións

de J. Llinas B. y Cia. Limitada

Al agradecer a su estimable clientela la cooperación durante el año que termina desea a todos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Dr. Carlos M. Fernández

CIRUJANO DENTISTA

Al agradecer a su estimable clientela la cooperación prestada durante el año que termina desea a todos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Consumidoras Brassieres Maiden Bust

Busquen esta marca, que garantiza perfección en corte, costura y confección, tenemos, fajas, helásticas, tirantes para medias, se reciben encargos especiales para preparación de novias: precios bajos - Fábrica situada 150 varas al Norte de la Botica Oriental - su propietario

RAMON ORTIZ A.

Desea a todos sus clientes y favorecedores Muy Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo

Sociedad Alvarado Chacón y Compañía Cafetalera Costarricense

Desean a todos sus clientes y Amigos muy Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo

y aprovechan esta oportunidad para avisarles que sus oficinas

PERMANECERAN CERRADAS

desde el día 24 a las 11 horas, hasta el día 4 de Enero inclusive, a fin de dar merecidas Vacaciones a sus Empleados

El Insuperable de Ramón León

Depósito de maderas y taller de puertas y ventanas, al avisar a su estimable clientela su próximo traslado 150 vs. Norte de la Funeraria Polini en San José.

Desea a sus estimables clientes y amigos Muy Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo

Reconstructora de Llantas

de Alvarado y Rodríguez

Desea a sus estimables clientes y amigos Muy Felices Pascuas Próspero Año Nuevo

Garage SAN JOSE

Al agradecer a su distinguida clientela su cooperación prestada durante el año que termina desea para todos

Muy Felices Pascuas y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

SOCIEDAD S.A.C.S.A.

Al agradecer a sus estimables clientes la cooperación prestada durante el año que termina y desea para toda su clientela

Muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo

La Agencia de Verduras de Moises Pérez

Situada al Lado Norte en el Mercado de Cartago

Al agradecer a su estimable clientela la cooperación durante el año que termina desea a todos

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

La Ebanistería de Fernando Coto

Situada 150 varas al Sur de la Bomba de Gasolina Menserville

Al agradecerle a su estimable clientela y favorecedores la confianza dispensada durante el año que termina, y desea a todos

Muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo

Panadería La Espiga de Oro

Situada en Cartago

de Guillermo Ortiz

Desea a sus estimables clientes y amigos

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

Almacén Rivera & Alonzo

Importaciones en General

Apartado Postal No 57 - Teléfono 200 - Cable: Arival
CARTAGO, COSTA RICA, C. A.

Desea a todos sus clientes y amigos

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

EL CAFE POPULAR

En la Ciudad de Cartago 100 varas al Este del Salón París

Al saludar a su distinguida clientela y público en general, les desea

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

Cantina La Motocicleta

de Antonio Monge

En la Ciudad de Cartago

Desea a su estimable clientela y amigos

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

Venta de Queso

Fulvio Guzmán

Situada en el Mercado de Cartago

Al saludar a sus Clientes y Amigos desea a todos

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

EDITORIAL

Talvez en ninguna época del año, la humanidad haya sufrido tanto como en el año que está por terminarse. La pobreza que aumenta cada día como la guerra que se libra en Corea ha convulsionado a la humanidad, la que en vez de progresar pese a sus adelantos modernos, retrocede con motivo de su retraso espiritual. La vida como vemos ya se hace insoportable, hasta estamos ignorando que el aire y las aguas ya vienen envenenadas. Todos esperamos cada día que una paz sea duradera y que parte de esa humanidad tan corrompida deje sus oídos, y olvide para siempre las ideas de seguir matando a sus hermanos con las armas homicidas. Roguemos al Niño que en la vida, tengamos siquiera un poco de paz, porque la vida que llevamos es imposible de avanzar, pues los obstáculos son poderosos.

Gocemos de esta Navidad con sus ilusiones y esperanzas pero no olvidemos a nuestros hermanos que en medio del frío y de la nieve, siguen luchando por la libertad de los oprimidos. Que el año que está por nacer sea un año de prosperidad para todos y que ojalá obtengamos la victoria de conseguir que las guerras se terminen para bien de la humanidad. Para terminar nuestro humilde artículo hacemos votos porque nuestros amigos gocen de una Navidad feliz y un año lleno de prosperidad y muchas pesetas.



LA NOCHE BUENA

Por: CARLOS ALBERTO UCLES

¡Ay! Jamás lo olvidaré. Era una noche azul. La campana de la torre dió la oración. Yo estaba inquieto. Los pitos de agua y tamboriles anunciaban una gran fiesta. Toda la gente estaba en las calles, llenas de alegría y de música y me parecían muy felices los muchachos que pasaban cantando:

"Esta noche es Nochebuena
Y no es noche de dormir..."

Un pájaro me aleteaba también en el corazón. Casa de hadas se me fingió tu NACIMIENTO. El niño sonreía en su cuna, velado por la Virgen, Casitas suizas, soldados de plomo, inditos de Guatemala; era un mundo en miniatura. Los tres reyes magos venían por Buenavista, trayendo del Oriente diamantes y perlas.

En la primavera, tu cogías mariposas, que me pren-
Pasa a la página 8

Las Tiendas LA MODERNA Y SEDERIA de Max Teitelbaum

Desea a todos sus Clientes y Amigos

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

Calzado Loaiziga

75 vs. al Norte del Teatro Capitolio San José, Costa Rica

Tel. 1242 - Ap. 2236

EXTENSO SURTIDO EN TODO EL RAMO

Desea a sus estimables clientes y amigos
*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

La Flor del Café

EN CARTAGO

La Casa que se distingue por sus buenos productos

Felicita a todos sus clientes deseandoles

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

Botica

Los Angeles

Del Lic. Oscar Valverde

Situada en la Ciudad de Cartago

Desea a sus estimables clientes y amigos
Muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo

El Almacén Florenza

En la Ciudad de Cartago

Al saludar a sus clientes y amigos

desea para todos,

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

EL LABORATORIO DENTAL de Pepe Meneses

En la Ciudad de Cartago

Al saludar a su distinguida clientela les desea

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

La Hojalatería Aguilar Hermanos

Frente al Telégrafo en Cartago

Desea a sus estimables clientes y amigos

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

La Talabartería La Inglesita

de Carlos Hidalgo

Situada en la Ciudad de Cartago

desea a todos sus clientes y amigos

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

Bazar París

de José Barguil

Situado en la Ciudad de Cartago

*Se complace en desear a sus estimables clientes
y amigos*

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

Sastrería Costa Rica

de Carlos Schnitzler M.

Cartago, Costa Rica

Desea a sus Estimables Clientes y Amigos

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

No se preocupe... Que su radio no suena

Llévelo inmediatamente al Taller Técnico de
Antonio Quesada

Donde se lo dejarán como nuevo T.1. J 4551
Situado 25 vs. al Norte del Teatro L'ibano
*Se complace en desear a sus estimables clientes
y amigos*

Muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo

El Almacén de Tejidos

de Abraham Waldman

Al saludar a su distinguida clientela les desea

Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Jabonería La Bola de Oro

Alan y Compañía

Apartado 1484 — Teléfono 4879

Desean a sus estimables clientes y amigos

Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Ebanistería de Claudio Madrigal

Situada en San José

300 varas al Sur y 50 al Este del Obelisco

desea a todos sus clientes y amigos

Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Tienda La Florida

25 varas al Oeste de Chepe Esquivel

Al saludar a su distinguida clientela y público en general, les desea

Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

La Mueblería y Tapicería de ROBERTO LIZANO

Situada 50 varas al Norte del Banco Nacional

Al saludar a sus clientes y amigos
desea para todos

Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

La Caballeriza de CELIMO HERNANDEZ

Situada en la Ciudad de Cartago

Desea a su estimable clientela y amigos

Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

DIA de REYES

Ya vienen los Magos, con fé de Oriente
a ofrendar piadosos al niño Jesús;
al que ha de morir como un delincuente
por amor al hombre, clavado en la Cruz.

Una blanca estrella los viene guiando;
marchan presurosos en nobles camellos
y al mirar el astro de emoción temblando,
se tonan fulgentes sus blancos cabellos,

A Herodes preguntan sin malicia alguna:
donde habrá nacido el Dios de Israel?
Llaman a los doctores, contestan a una:
«Predicho está ha mucho que nace en Belén»

De repente el astro detiene su marcha
y esplendente alumbra humilde portal;
allí caen de hinojos sin miedo a la escarcha
Baltazar, y atónitos Melchor y Gaspar.

¡Oh cuadro divino! Qué misterio encierra!
Los Magos le adoran, esperan sus Leyes,
conocen que es dueño de cielos y tierra
y entre esas pajitas es Rey de los Reyes!

Oh estrella que guiaste los Magos un día
hacia el pobre establo perdido en Belén,
alumbrad la senda con tierna porfía
al bardo que anhela salvarse también.

Pedro E. García Galavis.

★ ★ ★ NAVIDAD

Oh bella Navidad! Yo te saludo
pues por el poder de Dios a tí he llegado
bajo la lucha dura del trabajo
que a veces me deja fatigado.

Navidad solemne! Navidad hermosa!
en que el mundo nada de alegría en la creciente
y hoy todos te celebran, hasta la bella rosa
se muestra feliz y muy sonriente:

Yo también te celebro ¡oh bella navidad!
Y de rodillas iré a ver al niño,
para pedirle con piedad
que no pierda oh madre tu cariño.

Que importa que a mí nada me deje
en esta nueva navidad el niño
si tal ves antes, sin verla, me aleje
cuando se vista la tarde de armijo.

José Fdo. Barrientos R.

20 de diciembre de 1950.



La Fábrica de Baterías

de Abilio Calvo

Situada 50 varas al Oeste del Morazán Dry Cleaning

Desea a todos sus Clientes y Amigos

Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Las Delicias

de Romilio Cubillos

Desea a sus estimables clientes y amigos

Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Editorial Victoria

La casa de su confianza

Situada en la calle del Paso de la Vaca

Felicita a todos sus clientes deseándoles

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Depósito de Materiales de Construcción

El San Luis

Situado frente a la Coca Cola

Desea a sus estimables clientes y amigos

Muy Felices Pascuas.

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

REGAL'S

SU SASTRE

Discreción y Elegancia

Especialidad en Trajes de Etiqueta

De la Botica Francesa 200 vs. al Sur y 25 al Oeste

Desea a sus estimables clientes y amigos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

La Tienda Arco Iris

Situada 125 varas al Sur del Teatro Moderno

Al agradecer a sus estimables clientes su
cooperación durante el año que termina

les desea

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

La Fábrica de Productos Inca

de Rafael Angel Chavarría

Al agradecerle a sus estimables clientes y
amigos su confianza dispensada durante el
año que termina desea para todos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

El Laboratorio

del Lic. Raúl Coto

Situado 115 varas al Norte del Carmen

Al agradecer a su culta y distinguida
clientela la confianza dispensada durante
el año que termina, desea a todos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Sastrería

Modesto Lizano

75 varas al Este del Colegio de los Angeles

Al agradecer a su estimable clientela la
cooperación prestada durante el año que
termina desea a todos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Los DEPOSITOS DE MADERAS

— DE —

Mariano STRUCK

Agradecen a sus estimables clientes su favor dispensado durante el año 1950.

y les desea

*Muy Felices Pascuas**y Próspero Año Nuevo***La Antigua Librería del Mercado**

Situada diagonal a la Gantina El Manzanero

Al agradecerle a su estimable clientela y favorecedores la confianza dispensada durante el año que termina, y

*desea para todos**Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***El Almacén de Ropa**

de Steimberg y Dachner

Situado 50 varas al Este de La Botica Oriental

Se complacen en desear

a todos sus estimables clientes y amigos

*Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***La Sastrería de Rodrigo Padilla**

Situada en la calle del Paseo de los Estudiantes

Desea

A sus estimables clientes y amigos

*Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

El Aserradero y Depósito de Maderas

de Vicente de la Peña

Desea a sus clientes y Amigos

*Muy Felices Pascuas**y un Venturoso Año Nuevo***F. Acosta & Hnos., Ltda.**

Fábrica de

Puertas, Ventanas y Muebles

Calles C. y 2, Avenida 16

Teléfono 1359. A sus gratas órdenes

Desean a sus estimables clientes y amigos

*Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***Sueño de Noche Buena**

Por: JOSE ENRIQUE RODO

En Nochebuena era el año despierto, girando la mariposa interior en toro a la imagen de luz pura, que ya aparecía, infantil, en el regazo de la Madre; ya a imágenes del lago y sobre el monte, con sus rubias guedejas de león manso; ya, trágica y sublime, entre los brazos de la Cruz. Mi imaginación era invencionera; la fé le daba alas. Cuentos, leyendas ficciones de color de rosa, nacían de aquel soñar. Un recuerdo. No sabía reproducirla con su tono, con el metal de voz de la fantasía balbuciente. Será una idea de niño dicha con acento de hombre; será un verso de poeta que ha pasado por manos de traductor.

Era en la soledad de los campos, una noche de invierno nevado. Sobre lo alto de una loma, toda blanca y desnuda, se aparecía una forma blanca también, como de caminante cubierto de nieve. En derredor de esta forma flotaba una claridad que venía, no de la luz de una linterna, sino del nimbo de una frente. El caminante era Jesús.

Allá donde se eriza el suelo de ásperas rocas, un bulto negro se agita. Jesús marcha hacia él, él viene, como receloso, a su encuentro. A medida que el resplandor divino lo alumbraba, se define la figura de un lobo, en cuyo cuerpo escuálido y en cuyos ojos de sielstro brillo está impreso el ansia del hambre. Avanza; párase el lobo al borde de una roca, ya pocos palmos del Señor, que también se detiene y le mira, la actitud dulce, indefensa, reanima el impetu del lobo. Tiene éste el descarnado hocico y aviva el fuego de sus ojos famélicos; ya arranca el cuerpo de sobre la roca, ya se avalanza a la presa, ya es suya, cuando El con una sonrisa que filtra a través de su inefable suavidad, la palabra:

—Soy yo— le dice.

Y el lobo, que lo oye en el rapidísimo espacio de atravesar el aire para caer sobre él, en el mismo rapidísimo espacio muda maravillosamente la apariencia: se transfigura, se deshace, se precipita en lluvia de blancas y fragantes flores. A los pies de Jesús, entre la nieve, las flores forman como una nube mística, sobre la que el divino cuerpo flotara. Y todo mi afán de poeta consistía en que se entendiese que no fué voluntad del sagrado caminante, ni intervención de lo alto, lo que movió la transformación milagrosa, sino que fué virtud del propio sentir del lobo, espantado, loco, al reconocer a aquel a quien iba a destrozar con sus dientes: virtud en que arrepentimiento, dolor, vergüenza, ternura, adoración, se aunaron como en un fuego de rayo, y derrieron las entrañas feroces y las refundieron en aquella forma dulcísima, todo ello mientras declinaba la curva del salto que tuvo por arranque la intención de hacer daño. Agregaba mi cuento que el Señor, mirando a las flores que a sus plantas había, hizo sonar los dedos como quien llama a un animal doméstico. Entonces, debajo el manto de flores se levanta, cual si despertará, un perro grande, fuerte y de mirada noble y dulce, de la casta de aquellos que en las sendas del Monte San Bernardo van en socorro del viajero perdido.

Algunas veces asocio al recuerdo de mi ficción candorosa la idea de esas súbitas conversiones de la voluntad, que por la devoradora virtud de una moción instantánea, consumen y disipan para siempre la endurecida broza de la naturaleza o la costumbre; Pablo de Tharsos herido por el fuego del cielo, Rimundo Lulio develando el ulcerado pecho de su Blanca, o el duque de Gandía frente a la inanimada belleza de la Emperatriz Isabel.

Cerrajería Americana

Ml. Enrique Acuña C.

HECHURA de LLAVES y LLAVINES al MINUTO
TRABAJOS A DOMICILIO

Teléfono 3280

Apartado 1360

*Desea a sus estimables clientes y amigos**Muy Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo***PARA ESTRENAR OTRO CARRO**

llevelo a pintar al Taller

Chevrolet

de Anibal González

*Desea a sus estimables clientes y amigos**Muy Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo***JULIO DEL VALLE é HIJOS**

Orfebrería y Platería

CARTAGO

*Desean para todos sus estimables clientes y amigos**Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***La Hojalatería y Fábrica de CAJAS de LATA**

de Marco Tulio Villalta

Situada 50 varas al Norte de la Funeraria Polini

*Desea a toda su estimable clientela**Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***El Café Mendrano**

Situado en la antigua Estación de Camiones

Entrada a la derecha

*Desea para sus estimables clientes y amigos**Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***La Tienda la Flor**

En el Mercado Central

Al saludar a sus estimables clientes y amigos

les desea, unas Pascuas muy Felices

y mil felicidades en el Año Nuevo.

El Café A. B. C.

de Rafael Ureña

*Desea a su distinguida clientela y amigos**Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

La Botica

HOMEOPATICA

Situada 25 varas al Oeste de la Botica Francesa

*Desea a sus estimables clientes y amigos**Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***El Almacén de HUMBERTO MAURO**

Situado 50 varas al Norte de la Botica Oriental

Al agradecer a sus estimables clientes la cooperación prestada durante el año que termina y desea para toda su clientela

*Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***El Garage Golfito**

Teléfono 5414

*Desea a sus estimables clientes y amigos**Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

La Cantina

La Cabaña

de Antonio Rescla e Hijos

Situada Esquina Sur del Teatro Adela

*Desea a todos sus clientes amigos y favorecedores**Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

La Panadería "La Soledad"

de José Ulloa

En la calle de La Soledad

Al saludar a su distinguida clientela les desea

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

La Alfarería Salvadoreña

de Antonio Hernández

Situada en el Mercado Central, 25 varas al Norte
de la Violeta*Se complace en desear a sus estimables clientes
y amigos*

Muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo

EL ARTE

Fábrica de Pantalías de Forn y Nietzen

Contiguo al Teatro América

Desean a sus estimables clientes y amigos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

La Tostelería y Pastelería

La Duquesa

de Ramón Gómez

Al saludar a su distinguida clientela y público en general, les desea

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

El Taller Mecánico Carvajal

Pintura y Enderesado

200 vs al Oeste de la esquina Ford, Calle del Pacífico

Desea a su estimable clientela y amigos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

La Foto Aubert

Situada 25 varas al Sur de la Iglesia del Carmen

Al agradecerle a sus estimables clientes y amigos su confianza dispensada durante el año que termina y desea para todos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

El Laboratorio Bacteriológico

del Lic. Carlos Víquez

Al saludar a sus clientes y amigos
desea para todos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Farmacia Imperial

del Lic don Rodolfo Jiménez Cartín

Situada en la Calle del Paso de la Vaca - Tel. 3835
200 varas al Norte del Mercado

Despacho de recetas de Médicos

Medicinas Fr. scas — Buena Atención

Desea a todos sus Clientes y Amigos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Año Nuevo

La entrada de un año nuevo es motivo de júbilo y esperanza en casi todo el Orbe. Su llegada trae el cojuro de entusiasmos latentes, de energías vibrantes, de renovadores anhelos. La fe, talismán que mueve a la humanidad, inyecta sus poderosos impulsos en el hombre, tanto en la materia como en su psiquis, al comienzo de todo año nuevo, vivificando ideales y dando oportunidad al crecimiento de nobles y saludables intenciones.

Siempre hay alegría ante el año nuevo y siempre también se experimenta un poco de nostalgia ante el año que se hunde en abismo insondable de la eternidad; en ese continuo rodar de los años y los siglos en el mar del olvido. Sí. Siempre hay alegría ante un año nuevo, a pesar de todos los pesimismo y de las amargas verdades que dicen que cada año que se va es un año menos de vida y que el tiempo permanece inmutable, que somos nosotros los que nos vamos poco a poco, que son únicamente espejismos los que nos hacen ver cambios radicales en el tiempo.

Pero el hombre en los distintos rumbos de la tierra celebra alborozado el año nuevo; aún en los lugares designados para el dolor, como los hospitales y los presidios los enfermos y los reos son conmovidos por el acontecimiento de las campanadas de media noche del 31 de Diciembre y todos anhelan, sueñan y esperan un cambio total, una renovación de sus vidas, en pos de una directriz más honrosa y de una existencia saludable.

Todo año que se va deja en todas los hombres su valiosa lección de experiencia. Y ella debe ser apreciada para reificar errores, para enmendar pensamientos y acciones, para trazarse un fin y cumplirlo a golpes de voluntad y de constancia, para responsabilizarse de la misión del hombre aquí en la tierra, misión constructiva, enaltecedora y estimulante.

Año nuevo, vida nueva, dice el adagio. Vida intensa, vida laboriosa, agregamos nosotros. Vida dirigida sobre los propios intereses al interés de la humanidad entera, en persecución del mejoramiento integral del hombre de su mayor standard vital, de más sinceros afectos, de salarios más humanos y de vivir una existencia más digna, más cristiana y en más consonancia con sus derechos de Rey de la Creación.

Noche Buena

Balada de los humildes

por: Francisco Villaespesa

¡Hosanna! en el cielo
Una voz se siente.
¡Cristo vino al mundo
Dentro de un pesebre!

Pastores cantando
Del monte descendían,
Y al hijo del hombre
leche y miel ofrecen.
Y a la luz de plata
De una estrella, vienen
En sus dromedarios
Tres reyes de Oriente...

¡Pobre hogar sin lumbre,
Sin amores, tienes
Tan honda Tristeza,
Que al mirarte muere
La riza en los trémulos
Labios más alegres!

Un sueño de gloria
Los mundos conmueve,
Todo vibra en cánticos...
tan sólo tu tienes
Silencio de olvido,
Soledad de muerte...

Para ti el humano
Redentor no viene...
¡Pobre hogar!... Un viejo
Sepulcro parece...
¡Hosanna! En los cielos
Una voz se siente.

Truenan panderetas,
Vibran los rabeles;
¡Y sobre la dicha
Del mundo, desciende
Lento y silencioso
Un sueño de nieve!

La Talabartería

de Heriberto Hidalgo

Situada en el interior del Mercado Central de San José
Costado Norte

Felicita cordialmente a sus clientes deseandoles

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

La Sastrería RegalsSituada del Restaurant y Cantina Washington
25 varas al Oeste

Desea a sus estimables clientes y amigos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

AIDELINA

El Centro de Modas de La Capital

Situado en su nuevo y elegante local contiguo a Librería Trejos

Al agradecer a su culta y distinguida clientela la confianza dispensada durante el año que termina, desea a todos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Tapicería Americana

de Eduardo Vargas

Al agradecer a sus estimables clientes su cooperación durante el año que termina

les desea

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Mario Romero

Contratista Constructor

Al agradecer a su distinguida clientela su cooperación prestada durante el año que termina desea para todos sus estimables clientes y amigos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

La Cantina EL MANZANERO

de Antonio Laurito é Hijos

Desea a su estimable clientela

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Sastrería**La Ultima Moda**

de HAROLD NICHOLAS

Situada frente al Palacio de Justicia

Al agradecer a su estimable clientela la cooperación durante el año que termina

Desea a todos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

**Bomba de Gasolina
EL POPULAR**

de Carlos Sánchez

Al agradecer a su astimable clientela la cooperación prestada durante el año que termina desea a todos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

La Joyería Chapatte

La única frente a Robert

Se complace en desear
a todos sus estimables clientes y amigos*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***Ferretería Gaspar Ortuño**

Al costado Este de la Merced

Desea
A sus estimables clientes y amigos*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

Tramo de Verduras de

Alexis Madrigal

El que vende más barato en el Nuevo Mercado Central

Situado a la entrada frente a las Carnicerías del Mercado
lado de las ventas de frutas*desea a sus estimables clientes y amigos
Muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo***Jardinería EL JAZMIN**

Fabio Jiménez

Agradece a sus estimables clientes su
favor dispensado durante el año 1950.
y les desea*Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***Almacén Glasman**Situado 75 varas al Norte de la Estación Central
de CamionesDesea a sus estimables clientes y amigos
Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo**Taller Centroamericano**

José A. Valverde

Al agradecer a su distinguida clientela su
cooperación prestada durante el año que
termina desea para todos sus estimablesclientes y amigos
Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo**Tienda Macho Madrigal**

Situada 50 varas al Oeste del Banco Nacional

Al ofrecer al público un gran surtido de Artículos
de Sport y otras novedades acabadas de llegarDesea a sus estimables clientes y amigos
Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo**La Casa de los Abrigos**

de J. Cusiol

Desea a sus estimables clientes y amigos

*Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***MORAZAN DRY CLEANING**

Desea a sus clientes y Amigos

*Muy Felices Pascuas
y un Venturoso Año Nuevo***Amanecer de Pascuas**En ricos pañales la aurora ha traído
de vivos colores bajo un cortinal
un cesto ambarino y nácar brufido,
tallado al capricho de un Mago Oriental.Un nimbo de nubes que flota al descuido
con forma y relieves de un arco triunfal,
semeja un incienso que lo ha derretido
en templo de Osiris divina vestal.La noche recoge sus alas temblando;
la frágil neblina se esfuman indecisa
filtrando en las flores preñadas de luz,perlitas argenteadas que van resbalando
y así susurrando en un soplo de briza:
la Epifanía del Niño Jesús....**El mejor regalo de los Reyes Magos**

Cuento de Navidad

Era Juanito un niño como de seis años de edad, vivía
juntamente con su madre en un cuarto de esos tétricos
mesones, ahí en donde la miseria se hermana con el dolor,
el dolor de la gente pobre, que a cada paso siente en car-
me viva el aguijón de la necesidad. Ahí estaba ese pobre
niño, que todo lo que tenía en el mundo era su madre, y
quien por su hijo estaba dispuesta a sacrificarlo todo,
hasta su misma vida. Dolores que así se llamaba se gana-
ba la vida, lavando ropa y en otros quehaceres en que la
buena mujer ponía todo su empeño con el fin de ganar
"unos centavos más", como decía ella, al fin madre tenía
que sacrificar todo por su hijo, que como uno de tantos en
el mundo, no tenía padre....Una tarde en que comensaban a sentirse los fríos días
de diciembre, la madre de Juancho, (como le llamaba cari-
ñosamente) pensó en el regalo de Pascoa para su hijo
quien en su vida no había tenido más que un chiquitín del
cual no existía ni el menor vestigio; en estos tiempos todo
es caro, decía la pobre mujer y a pesar de mis necesidades
le comprare un juguete a mi Juan. Que puedo hacer para
ganar más? se dijo al fin había hallado la solución, pensó
en madrugar para lavar más ropa y así poder ganar esos
centavos que tanta falta le hacían. La solución fué seguida
del hecho, porque al día siguiente, al nomás salir el Nixta-
malero ahí estaba Dolores, el deseo permanecía inmóvil
contemplandolos y en su mente siempre bullía la espe-
rancia de que esa noche iba a tener los suyos, pero el
cuerpo débil del niño sintió esa noche un frío intenso,
además, no había tomado alimento durante el día. Al ama-
necer sintió sueño y hambre, pero a dónde iría a comer?
Mamá Luz que le daba comida desde que llevaron a su
madre al hospital ya no estaba en el mesón y a nadie
más le importaba su existencia; no hallando que hacer an-*Pasa a la página 7***El Restaurant****Bar Tico**

de Luis Morelli C.

El Bar de la gente decente y distinguida
en San José,*Desean para todos sus estimables clientes y amigos
Muy Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo*

Taller Mecánico

Ismael Vargas

Situado al frente de la Iglesia de la Dolorosa

*Desea a sus estimables clientes y amigos**Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***Cantina
"El Esfuerzo"**Situada 200 varas al Sur de La Castellana
Desea a sus estimables clientes y amigos
Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo**Fábrica de Mosaicos**

de Fernando Doninelli

*Desea para sus estimables clientes y amigos**Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***Taller Mecánico Los Monge**

de Aristides Monge

situado 150 vs. al O. de la cantina el Castillo

*Desea a sus estimables clientes y amigos**Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***Tornería Valverde Sucs.**

Situada 300 vs. N. y 50 Oeste de Musmanni

*Desea a toda su estimable clientela**Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***Joyería EL ZAFIRO**

de Hernán Zepeda

*Desea a sus estimables clientes y amigos**Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***Molinera Venus**

de Elicer Alfaro

Situada 25 vs al Este del Tetro Libano

Desea a sus estimables clientes y amigos

Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo

Tome Café

EL UNICO

Teléfono 2539

*Quien desea a su distinguida clientela y amigos**Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***Sastrería**

de Ramón Cuadra

Situada del Hospital Biblico 125 vs. al Oeste

*Desea a todos sus clientes amigos y favorecedores**Muy Felices Pascuas
y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***EBANISTERIA EL ARCA DE NOE**

Propietario: Arturo Zuñiga Soto

Fábrica de Mecedoras plegadizas en 4 tama-
ños, Perezosas en varios estilos.Al saludar a sus estimables clientes y amigos
les desea, unas Pascuas muy Felices
y mil felicidades en el Año Nuevo.

FERRETERIA**La más Barata S. de R. Ltda.**

Ofrece artículos de Ferrería, tubos de alcarraza y Material Eléctrico — Sus pedidos al Tel. 1421

Frente al Teatro Latino en San José

Desea a sus estimables clientes y amigos Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo**La Casa de los Muebles y de los Abrigos de José Goldberg**

150 varas al Sur de la Botica Francesa

Se complace en desear

a todos sus estimables clientes y amigos

*Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***El Ciclo Americano**

de Jorge Calvo

Situado de la Botica Oriental 175 vs. al Norte

Desea a sus estimables clientes y amigos**Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo****Modas Lafayette**

Frente al Teatro Moderno

La casa de la mujer elegante

Desea a sus estimables clientes y amigos*Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***Carnicería de Marcus Anderson**

Situada en el Mercado de Carnes

Agradece a sus estimables clientes su favor dispensado durante el año 1950.

y les desea

Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo**Panadería Francesa**

de Jaime Chacón

Al agradecer a su culta y distinguida clientela la confianza dispensada durante el año que termina, desea a todos

*Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo*

Fabriles

CENTROAMERICANAS

de Antonio Jiménez - Tel. 5175

Desea a sus clientes y Amigos

Muy Felices Pascuas**y un Venturoso Año Nuevo****Taller Mecánico San Juan****Federico Nietzen**

Situado 25 varas al Oeste de la Cantina El Castillo

*Desea a sus estimables clientes y amigos**Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***ZAPATERIA MEXICO**

de Jacinto Calderón

Situada 50 varas al Oeste del Teatro Líbano

*Desea a toda su estimable clientela**Muy Felices Pascuas**y un Próspero y Venturoso Año Nuevo***El mejor regalo....***Viene de la Página 6*

te esta situación, Juancho fue a dormir, y al hacerlo siempre pensó en su madre, que en aquella tarde, cuando ella pensó en madrugar, le había dicho que si no le traía el Niño Dios su juguete, se lo mandaría con los tres Reyes Magos el 6 de Enero y así, con la pura inocencia de los niños, se fue quedando dormido.... al despertar sintió en su cuerpo endeble y desnutrido un escalofrío, luego la fiebre se apoderó de su cuerpecito el cual fue bañado por un sudor copioso.

Sólo y abandonado, sentía en su pecho la tos desgarradora que lo hacía espectorar sangre.... el mal de su madre se había apoderado también de él! Pasaron los días pero nadie tuvo importancia la ausencia de Juanito; pero el pobre seguía la fiebre, la cual o había aminorado su estrago mortal, así llegó la noche del 5 de Enero.... esa noche, en el delirio de la fiebre.... dijo: "Hoy vienen los tres Reyes", su madre se lo había dicho, quiso esperar, pero débil y con sueño, el cual fue venciendo poco a poco, hasta que al fin dormido comenzó a soñar con su mundo de juguetes, todo le parecía que era realidad y despertándose alborazado empesó a buscar, pero al instante se contuvo viendo admirado que a su cabecera estaba su madre, al verla exclamó: "Mamacita, sabía que vendrías a verme y mis juguetes? Bien me dijiste que el 6 de Enero me lo darían los Reyes.

La madre llevándolo a su regazo, lo estrechó y al comenzar a acariciarlo le dijo cariñosamente: Hijo, he venido para llevarte allá en donde tengo muchos juguetes para tí, prepárate que pronto estarás en ese mundo en donde el dolor de los pobres se troca en felicidad, ahí tendrás todos los juguetes que quieras, pero antes Juancho, duerme un rato"; ante el mando cariñoso de su madre y sintiéndose feliz de estar nuevamente con ella, el niño se quedó dormido pensando en los tres Reyes que le llevarían su regalo.... Se quedó dormido, sí, dormido para siempre. Los tres Reyes le habían regalado su mejor juguete.... El descanso eterno, que para un niño desamparado y solo en la vida era la mejor felicidad.

**Imprenta Cartín**

350 vs. al Sur del Banco de Costa Rica - Tel. 1247

*Desea a sus estimables clientes y amigos***Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo****Almacén La Favorita**

ANTONIO GAZEL J.

Ofrece al público en general sus acreditadas camisas A, Preferida G. y Suprema

Confeccionadas con las mejores telas importadas. Toda clase de ropa hecha de sport y trabajo. — Telas en general Precios los más baratos de plaza - Una visita lo convencerá

*Desean para todos sus estimables clientes y amigos Muy Felices Pascuas y un Próspero Año Nuevo***Botica Universal**

del Lic. Ricardo Arias

*Desea a sus estimables clientes y amigos***Muy Felices Pascuas****y un Próspero y Venturoso Año Nuevo****El Taller Mecánico**

de Fernando Calderón Trejos

Situada 325 vs. de la Tienda Chepe Esquivel

*Desea a sus estimables clientes y amigos***Muy Felices Pascuas****y un Próspero y Venturoso Año Nuevo****TALLER MECANICO**

de Aristides Flores

Soldadura Eléctrica y Autogena Especialidad en trabajos de Torno y Cepilladora - Tel. 5980-Situada 250 vs. al N. del Café Popular

*Desea para sus estimables clientes y amigos***Muy Felices Pascuas****y un Próspero y Venturoso Año Nuevo**

Carnicería

El Oriente

de José Colombari

Desea a sus estimables clientes y amigos**Muy Felices Pascuas****y un Próspero y Venturoso Año Nuevo****Tienda Bazar San José**

Por la calidad de sus mercaderías preferido por los costarricenses y extranjeros a sus órdenes en la avenida Central, 25 vs. al Oeste del Centro Comercial de Tomás Fernández, propietario David Robinstein e hijos.

Desea a sus estimables clientes y amigos**Muy Felices Pascuas****y un Próspero y Venturoso Año Nuevo****Zapatería La Reina**

de Héctor Hulate

Situada 25 vs. al Oeste de la Inspección de Hacienda

*Quien desea a su distinguida clientela y amigos***Muy Felices Pascuas****y un Próspero y Venturoso Año Nuevo****La Sastrería SAN MARTIN**

de Bernardo Ortega

Al saludar a sus estimables clientes y amigos

les desea, unas Pascuas muy Felices

y mil felicidades en el Año Nuevo.**Refresquería Las Delicias**

de Lolo Mora, Sucs. - en el mercado Central

*Desea a todos sus clientes amigos y favorecedores***Muy Felices Pascuas****y un Próspero y Venturoso Año Nuevo****Café Moderno**

de Miguel Guevara H.

Des a a sus Estimables Clientes y Amigos**Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo**

El Semillero

Situado 100 vs. al Sur de la Tienda Chepe Esquivel
 Desea a todos sus clientes y amigos
 Muy Felices Pascuas
 y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Imprenta COLON

Situado 150 varas al Oeste del Teatro Moderno
 Al agradecer a sus estimables clientes la
 cooperación prestada durante el año que
 termina desea para toda su clientela
 Muy Felices Pascuas, y Próspero Año Nuevo

Tornería FATJO

Francisco Fatjó R.

25 varas al Oeste del Teatro Moderno - Trabajos de Torno
 en madera en general - Trofeos, Columnas - Souvenirs ect.
 Desea a sus Estimables Clientes y Amigos
 Muy Felices Pascuas
 y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Fábrica de Tacones

de Enrique Arce

Situada en San Juan de Tibás

Desea a sus Estimables Clientes y Amigos
 Muy Felices Pascuas
 y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Joyería y Relojería

La Esmeralda

Situada 200 varas de la Farmacia Iris

Desea a sus Estimables Clientes y Amigos
 Muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo

Almacén El Gremio de Antonio Urbano

Desea a sus estimables clientes y amigos
 Muy Felices Pascuas
 y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Mario Peña Pons

Maderas del Guanacaste

Las mejores del Pacífico al costado de la Plaza del Pacífico
 Teléfono 4448 - Apartado 502

desea a sus estimables clientes y amigos

Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo

TALLER MECANICO

de Pepe Isern

Situado en San José, 50 varas al Sur de la Catedral

Al saludar a sus Clientes y Amigos desea a todos
 Muy Felices Pascuas
 y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Pastelería y Tostelería

Esmeralda Clarck

Desea a su estimable clientela y amigos
 Muy Felices Pascuas
 y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

La Noche Buena....

Viene de la página 2

días como alfileres, y yo cortaba rosas, con que te hacía ramilletes, después éstas se marchitaron y aquellas se murieron. Solo quedaba el Colegio triste, allá muy lejos. Enfermé de nostalgia, y me volví a mi playa, cual una golondrina a su nido.

Cuando entré a tu salita, todo era luz y armonía. El frío invernal era en ella tibia ambiente, y la conversación se animaba con el vino. Los jóvenes perfumados cortejaban a las niñas brillantes. Toda la familia estaba en el hogar: la mamá y la abuelita, el perro Mustafá y la gata Mistris. Y no faltaban el lorito de Puerto Rico y el primo de Marras.

Te acuerdas? Tú cantaste en el piano una romanza:
 "Sentada al pie de un sauco"

Como una flor de lis parecías de rocío y aurora. Tus compañeras jugaban juegos de prendas, todavía. En un rincón un viejo criado divertía a los pequeñuelos con cuentos de Navidad o de las «Mil y una Noche».

A las doce, la alegría estalló; era la hora de los buñuelos. Tú estabas pensativa, y yo pensaba en tí.

Un momento quedamos a solas, tomé tus manos entre las mías, y mirándome en tus ojos, te dije: «yo te amo». Cuando tu me contestaste:

Por qué me lo preguntas? Palpitó una estrella y se estremecieron las violetas.

Quién me diera tornar a tus plantas?

La Misa de Gallo la dijo el buen cura en la parroquia. Y luego me dormí entre sueños de oro. Por tí me olvidé de de la huerta del bosque y la lechería del molino, de aquellas muñecas de biscuit.

Etonces, Christmas me dió sus dulces, y Noel su menedita reluciente. Después una tarde en el mar, el viento se llevó tus ilusiones, cómo hojas secas.

Te acuerdas? Cuando volví de aquel país. Conoces el país donde florece el naranjo? Era también la Nochebuena. Pero una ave negra batía sus alas en el cielo. Y qué pálida estabas! Habían pasado tantos años!

Mustafá y Mistris, mis pobres amigos ya no existían. Quedaba solamente el primo de Marras.

¡Ay, Dios mío! Cuando las rosas se mueren en el alma, ¿Por qué no nacen en el cuerpo las margaritas?

Navidad, Blanca Navidad...

Viene de la página primera

diciendo sus prosas, alratón cojudo con su mazo de cohetes, a Machete Parado deshaciéndose en cortesías, al Coronel Amanza Hamacas con su chillillo, a los Héros de Tenampúa ganando la carrera de resistencia, al Sátiro de la clásica leyenda, a Barriga de Hule, haciendo micos y pericos, a Pirringuichice poniendo apodos, a Juana Cabezona y en fin, todos aquellos tipos ilustres y típicos del lugar.

Jesús ha nacido y con El la esperanza de un Mundo mejor. Con El la humanidad sólo espere la Redención... Pero han pasado siglos y nosotros seguimos por la senda tortuosa de la mala vida... No comprendemos que el Dios Hombre vino a dar su sangre para redimirnos y hacernos hermanos en el dolor y en la felicidad... Para algunos de nada han servido las Profesías y sus doctrinas. Seguimos haciendo un mundo de Separatismo y de castas, seguimos haciendo alarde de filantropía y de esto no hay nada.

Bajo el reinado de Augusto y en una era de Paz vino al mundo Jesús. La profecía se cumplió al nacer en una pequeña aldea de Judea y de la descendencia de David. Mirian o María, por obra y gracia del Todopoderoso tuvo la gracia de ser su madre... María según la costumbre Israelita debería casarse y a todos los pretendientes se les dió una rama seca; al que le floreciera, ese sería el escogido. José, humilde carpintero, fué el seleccionado por su castidad y otras virtudes y así vino Cristo en una Noche Buena fría y serena a ser Rey de Reyes... para su reinado era en el corazón de los hombres y en los Cielos... no era un reinado terrenal, talvez. Lleno de sobras, envidias y horrores

Carnicería El Balletero

de José María Arguedas

Situada en el Barrio Amón

Desea a sus estimables clientes y amigos
 Muy Felices Pascuas
 y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Bodega de Julio Garro

Contiguo a la Botica Americana

Desea a sus estimables clientes y amigos
 Muy Felices Pascuas
 y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Sastrería de Alberto Minto

Situada 400 vs al Sur del Balcón de Europa

Desea a sus estimables clientes y amigos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Almacén Jesús Cedeño Sucs.

Mercado Central - San José - Tel. 4522

Gran surtido completo en artículos de cuero y cabuya. Existencia en jarcias de todo tamaño y bultos para escolares. Ventas al por mayor y menudeo, los mejores precios de plaza.

Al saludar a su distinguida clientela les desea

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

José Villalobos Ch.

Taller de Reparación de Máquinas de Oficina,

Trabajo Garantizado - Teléfono 6232

125 vs. al Sur de la Plaza de la Artillería - Bajos del Edificio, Feoli Hnos.

Felicita a todos sus clientes deseándoles

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Tienda de Chepe Esquivel

Sombreros de Pita

Acabados de llegar para todos los gustos

Al saludar a sus clientes y amigos

desea para todos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Los mejores Relojes, pidalos en la

Joyería Scriba y González

Frente al Congreso, Avenida Central

Desea a sus estimables clientes y amigos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

Taller Mecánico Mundial

Situado 75 vs. al Sur de la Iglesia la Dolorosa

Al saludar a su distinguida clientela y pu-

blico en general, les desea

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

El Taller Mecánico

de Alvaro Alvarado

Al agradecer a sus estimables clientes su

cooperación durante el año que termina

desea a todos

Muy Felices Pascuas y Próspero Año Nuevo

Cervecería Ortega

Al agradecerle a sus estimables clientes y

amigos su confianza dispensada durante el

año que termina desea para todos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo

RADIO CENTRAL

La Estación de más prestigio en Costa Rica

Se complace en desear a sus estimables clientes

y amigos

Muy Felices Pascuas

y un Próspero y Venturoso Año Nuevo